

**Nämnden för växande och lärande**

---

Tid 23.03.2023 kl 17:00 - 18:10

Plats Teams-möte

## Behandlade ärenden

	Rubrik	Sida
§ 29	Mötets laglighet och beslutförhet	3
§ 30	Protokolljusterare	4
§ 31	Aktuella ärenden	5
§ 32	Översikt över skolskjutsar och inledandet av beredningen av konkurrensutsättningen av dem	6
§ 33	Begäran om omprövning av tjänsteinnehavarbeslut	15
§ 34	Beslut i bildningsnämndens sektioner	17
§ 35	Uppföljning av tjänsteinnehavarbeslut	18
§ 36	För kännedom	19
§ 37	Följande möte	20
§ 38	Behovsutredning över flytt av Sagobackens förskoleverksamhet till Kvarnbackens skola	21

**Nämnden för växande och lärande**

---

Tid 23.03.2023 kl 17:00 - 18:10

Plats Teams-möte

## Närvarande

	Namn	Uppgift	Tilläggsuppgifter
På plats	Lönnfors Hanna	ordförande	
	Korpi Marianne	vice ordförande	
	Bergström Ilpo	ledamot	
	Dushi Florenta	ersättare	
	Eskola Vilhelmiina	ledamot	kl. 17.00-17.57 § 29-37
	Ijäs Seppo	ledamot	klo 17.00-17.49 § 29-36
	Kivineva Sanna	ledamot	
	Orava Hilikka-Leena	ledamot	
	Rosengren Anders	ledamot	
	Tanska Juho	ledamot	
von Veh Nikolai	ledamot		
Borta	Lönnroth Malin		
	Wiitakorpi Jorma		
	Uski Nina		
	Ujula Jukka-Pekka		
Övriga	Gustafsson Sari	bildningsdirektör	
	Flykt Otto	ungdomsfullmäktiges representant	
	Kettunen Jari	direktör för grundläggande och gymnasieutbildning	
	Lindström Rikard	direktör för grundläggande och gymnasieutbildning	
	Tuominen Mervi Forsberg Erja	förvaltningschef sekreterare	

---

Underteckningar*Protokollet är elektroniskt undertecknat*Hanna Lönnfors  
ordförandeErja Forsberg  
protokollförare

---

Behandlade ärenden

§ 29 - 38

---

Protokoll justering

Sanna Kivineva

Marianne Korpi

## Seuraavat dokumentit on allekirjoitettu torstai 13. huhtikuuta 2023



Kasvun ja oppimisen lautakunta\_23-3-2023\_Pöytäkirja.pdf  
 (2090427byte)  
 SHA-512: c3d4d93468d70029110ea74e260d0592761242510953da6f91a93d30f4de8328e44d9862b3d422fcd234418e50fecbc306513670d8c3d7bd91a6d025eac73



Nämnden för växande och lärande\_23-3-2023\_Pöytäkirja (2).pdf  
 (2100627byte)  
 SHA-512: db485f90818a77e85ede13463100546bae0de48710ea15701a9015735973290677748485716-c0559ed2b81efbcbade1e9de2198b427d93e8ca2c9ee8064

## Allekirjoitukset

13.4.2023 14.59.28 (CET)

**Hanna Lönnfors**

hanna.lonnfors@gmail.com  
 Allekirjoitettu eID:lla (Finnish Trust Network)

29.3.2023 9.51.30 (CET)

**Erja Annikki Forsberg**

erja.forsberg@porvoo.fi  
 Allekirjoitettu eID:lla (Finnish Trust Network)

29.3.2023 10.27.34 (CET)

**Sanna Pauliina Kivineva**

skivineva@gmail.com  
 Allekirjoitettu eID:lla (Finnish Trust Network)

29.3.2023 9.54.00 (CET)

**Marianne Niina Korpi**

marianne.korpi@bausimas.fi  
 Allekirjoitettu eID:lla (Finnish Trust Network)



Allekirjoituksen on sertifioinut Assently

**Kasvun ja oppimisen lautakunta 23 3 2023 Pöytäkirja**

Tämän tositteen aitouden varmistaminen voidaan tehdä skannaamalla ohainen QR-koodi. Voit tehdä tämän myös käynnällä <https://app.assently.com/case/verify>

SHA-512:  
 2bc269f5513b6e7ef90c8937107abbefee2e4243836d570867e13e8af1fbae70157b284d983623889ca92aad1c19b7ac1fb2ed167c38cbec7e65025f84001

**Tästä tositteesta**

Tämä dokumentti on allekirjoitettu Assently-palvelulla. Sähköisesti tunnustetun allekirjoituksen katsotaan olevan sähköisesti varmennettu. Suomen laki vahvistaa sähköisesti tunnustamisesta ja sähköisesti allekirjoituksista 1/02/2000 määrätään, että sähköinen allekirjoitus on yhtä pätevä kuin perinteinen fyysinen allekirjoitus.

Assently AB, Org Nr 566828-8442  
 Assently AB | Hölländergatan 20, 111 60 Tukholma

Nämnden för växande och § 29  
lärande

23.03.2023

**Mötets laglighet och beslutförhet**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 29

Bildningsdirektör

Mötet konstateras lagenligt sammankallat och beslutfört.

Beslut

Mötet konstaterades lagenligt sammankallat och beslutfört.

Nämnden för växande och § 30  
lärande

23.03.2023

**Protokolljusterare**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 30

Bildningsdirektör

Nämnden för växande och lärande väljer Sanna Kivineva och Marianne Korpi till protokolljusterare.

Beslut

Nämnden för växande och lärande valde Sanna Kivineva och Marianne Korpi till protokolljusterare.

Nämnden för växande och  
lärande § 31

23.03.2023

**Aktuella ärenden**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 31

1. Invånarinitiativ: Förändringar i Borgås södra delars elevupptagningsområde, initiativet skapat i invånarinitiativ.fi 14.3.2023, initiativets publiceringsdatum 14.3.2023. Direktören för småbarnspedagogik har besvarat initiativets ansvarsperson 17.3.2023.

1. Invånarinitiativ: Akut behov av tilläggsutrymme i Ebbo daghem, initiativet skapat i invånarinitiativ.fi 1.3.2023, initiativets publiceringsdatum 2.3.2023. Direktören för småbarnspedagogik har besvarat initiativets ansvarsperson 13.3.2023.

Bildningsdirektör  
Antecknas för kännedom.

Beslut  
Antecknades för kännedom.

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

## Översikt över skolskjutsar och inledandet av beredningen av konkurrensutsättningen av dem

BILDN 22.03.2022 § 41 Beredning och tilläggsuppgifter:  
utbildningsdirektör Jari Kettunen, utbildningsdirektör Rikard Lindström, planerare Annika Lundström,  
fornamn.efternamn@porvoo.fi

I 32 § i lagen om grundläggande utbildning fastställs de villkor som ska uppfyllas för att utbildningsanordnaren ska vara skyldig att ordna fri transport till skolan eller bevilja tillräckligt understöd för transport eller ledsagande. Enligt Borgå stads förvaltningsstadga är det bildningsnämnden som beslutar om tillämpningen av 32 § i lagen om grundläggande utbildning och godkänner principerna för skolskjuts inom förskoleundervisning och grundläggande utbildning. Dessa principer gäller endast barn för vilka vårdnadshavarna har valt stadens förskola eller skola.

Principerna för skolskjuts inom förskoleundervisningen och den grundläggande utbildningen utgör rättesnöret för ansökan om och beviljande av skolskjuts, hur skolskjutsen läggs upp, grunderna för skolskjuts och vilka elever som omfattas av skolskjuts, skolskjutsresornas längd, hur längden ska mätas samt trygghet/klassificering av skolresornas farlighet och hur dessa kan definieras.

I Borgå har ungefär 5 % av barnen i förskoleålder rätt till skolskjuts. Inom den grundläggande utbildningen använder ca 22 % av eleverna, eller 17 % av eleverna i årskurs 1–6 och 32 % av eleverna i årskurs 7–9, skolskjuts.

Enligt 32 § i lagen om grundläggande utbildning har en elev i grundläggande utbildning eller påbyggnadsundervisning som har längre än fem kilometer till skolan, rätt till fri transport. En elev i förskoleundervisning som har längre än fem kilometer från hemmet till förskoleundervisningen eller från sådan dagvård som avses i lagen om barndagvård till förskoleundervisningen har rätt till fri transport hemifrån direkt till förskoleundervisningen eller från dagvården till förskoleundervisningen och från förskoleundervisningen hem eller till dagvården.

Enligt 32 § i lagen om grundläggande utbildning har en elev i grundläggande utbildning rätt till fri transport också när den väg som avses ovan med beaktande av hans eller hennes ålder eller andra omständigheter är alltför svår, ansträngande eller farlig. Lagen

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

definierar inte på vilka grunder man ska bedöma om vägen är svår, ansträngande eller farlig.

Rätten till fri transport förutsätter inte att staden ordnar transporten. Skolskjuts i form av resebiljett till kollektivtrafiken, som beställningstrafik eller som understöd för ledsagande som betalas till vårdnadshavaren är likvärdiga former av skolskjuts.

Bildningsnämnden i Borgå har sänkt kilometergränsen för beviljandet av skolskjuts till tre kilometer för årskurserna 1 och 2 samt förskoleelever. Lagen fastställer gränsen till fem kilometer, så Borgåborna får bättre förmåner än lagen förutsätter.

Skolskjuts på grund av svår och ansträngande skolväg beviljas enligt prövning på basis av ett sakkunnigutlåtande.

Målet är att få kriterier för bedömningen av skolvägens farlighet, så att klassificeringen är likvärdig och också gör besluten transparenta. Klassificeringen av vägarnas farlighet har gjorts utgående från programmet Koululiitu, en konsultutredning samt bildningsnämndens åsikt.

Staden har lagstadgade skyldigheter i fråga om ordnandet av olika persontransporter. Skolelevernans transporter omfattas av dessa skyldigheter. Staden har inte skyldighet att ordna allmänna kollektivtrafiktjänster. I bilagan finns noggrannare uppgifter och nyckeltal.

En stor del av skolskjutsarna kan skötas med kollektivtrafik så att staden betalar ersättning för resorna och eleverna betalar för resorna med Matkahuoltos resekort.

På det sättet upprätthålls en basnivå på servicen för stadsborna också för arbets- och andra resor. En del av skolresorna måste skötas med separata skolskjutsar. Dessa köper staden enligt bestämmelser i upphandlingslagen.

Bildningsnämnden har senast beslutat om principerna för skolskjuts 11.4.2019 § 51.

Avtalet om beställningstrafik som kompletterar kollektivtrafiken gäller till slutet av läsåret 2022–2023 och arbetet med att bereda en ny upphandling håller på att börja, så att ärendet kan föras vidare hösten 2022.

Föremål för upphandling är skolskjutsar för de elever i Borgå stads



Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

förskolor och grundläggande utbildning vilka inte kan använda kollektivtrafikens bussar för sina skolresor. Tjänsten som upphandlas omfattar årlig planering av rutter och tidtabeller, informering om tidtabeller med nödvändiga uppdateringar bl.a. till föräldrar, och de egentliga skolskjutsarna inklusive transport av elevernas hjälpmedel så som rullstol samt saker som hör ihop med skolgången, t.ex. skidor, skridskor, pulka.

Som en del av konkurrensutsättningen är det också möjligt att utvärdera språkkunskaperna hos de personer som sköter skolskjutsarna.

Upphandlingsförfarandet är öppet. Upphandlingen överskrider EU:s tröskelvärde.

De gällande principerna för skolskjuts inom förskoleundervisning och grundläggande utbildning ligger som grund för upphandlingen. Lagändringar har kontinuerligt beaktats i det praktiska arbetet. Det är inte nödvändigt att föra hela dokumentet till politisk behandling. Det är skäl att kunna göra korrigeringar i det enligt behov. På bildningsnämndens ansvar ligger till exempel att fastställa kilometergränser och gränser för provningsbaserade beslut.

Principerna för skolskjutsar finns på bildningssektorns webbsidor på Borgå stads webbtjänst.

Bildningsdirektör:

Bildningsnämnden konstaterar att avtalet för beställningstrafik som kompletterar kollektivtrafiken gäller till slutet av läsåret 2022–2023 och att arbetet med att bereda en ny upphandling inleds på ovan beskrivna sätt.

Beslut:

Bildningsnämnden konstaterar att avtalet för beställningstrafik som kompletterar kollektivtrafiken gäller till slutet av läsåret 2022–2023 och att arbetet med att bereda en ny upphandling inleds på ovan beskrivna sätt. Nämnden behandlar principerna för skolskjuts vid mötet i april.

Bildningsnämnden 21.04.2022 § 51

Beredning och tilläggsuppgifter:

utbildningsdirektör Jari Kettunen, utbildningsdirektör Rikard

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

Lindström, planerare Annika Lundström,  
fornamn.efternamn@porvoo.fi

Behoven av uppdateringar i skolskjutsprinciperna har utretts. De förändringar som upplevs som nödvändiga för den fortsatta processen med upphandlingen av beställningstrafik har införts i skolskjutsprinciperna.

Bilaga:

Principerna för skolskjutsar inom förskoleundervisning och grundläggande utbildning

Bildningsdirektör

Bildningsnämnden godkänner de uppdaterade skolskjutsprinciperna att gälla från och med 1.8.2023.

Beslut

Bildningsnämnden godkände de uppdaterade skolskjutsprinciperna att gälla från och med 1.8.2023.

Nämnden godkände enhälligt ordförande Hanna Lönnfors tillägg: Nämnden återkommer till ärendet om skjutsrättighet till två adresser i höst då det nationella beslutet gjorts.

Marianne Korpi framförde följande förändringsförslag, understödd av Vilhelmiina Eskola att en utredning görs om kostnader för att sänka förskoleelevernas självriskavstånd till en kilometer.

Nämnden beslöt efter omröstning med rösterna 8 (Hanna Lönnfors, Juha Aaltonen, Ilpo Bergström, Pete Lattu, Malin Lönnroth, Hilka-Leena Orava, Janne Ranta, Ron Liljendal) - 2 (Marianne Korpi, Vilhelmiina Eskola) att förkasta förändringsförslaget.

Marianne Korpi lämnade in en protokollsanteckning:

Förskoleelever och elever i årskurs 1-2 har rätt till avgiftsfri skolskjuts, om resan är över tre kilometer. Riksdagens ombudsman har i sitt beslut (4171/4/12) konstaterat att förskoleelevernas ringa ålder, i jämförelse med grundskoleelevernas, bör tas i beaktande då rätten till skolskjuts bedöms.

Bildningsnämnden 25.10.2022 § 133

Beredning och tilläggsuppgifter:

antagningschef Tarja Juvonen, planerare Annika Lundström,  
fornamn.efternamn@borga.fi

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

Det nuvarande avtalet om skolskjutsar, vilket konkurrensutsattes 2018, upphör 31.7.2022. Föremålet för upphandlingen är skolskjutsar för de elever i Borgå stads förskolor och grundskolor vilka inte kan använda kollektivtrafikens bussar för sina skolresor.

Tjänsten som upphandlas omfattar årlig planering av rutter och tidtabeller, informering om tidtabeller med nödvändiga uppdateringar bl.a. till föräldrar, och de egentliga skolskjutsarna inklusive transport av elevernas hjälpmedel så som rullstol samt saker som hör ihop med skolgången, t.ex. skidor, skridskor, pulka.

Under läsåret 2022–2023 finns det ca 1 160 elever inom den grundläggande utbildningen som är berättigade till skolskjuts. Av dem använder ca 160 elever endast beställningstrafik för sina skolresor och ca 280 elever har rätt att använda beställningstrafik som komplement till kollektivtrafiken enligt behov.

Upphandlingens värde under avtalsperioden inklusive optionen uppskattas till ca 3 miljoner euro.

Upphandlingen överskrider EU:s tröskelvärde.  
Upphandlingsförfarandet är öppet.

Upphandlingstjänsterna har tillsammans med bildningssektorn berett en ny konkurrensutsättning för avtalsperioden 1.8.2023–31.7.2024 + ett (1) års option för tiden 1.8.2024–31.7.2025.

Upphandlingen konkurrensutsätts som en helhet där alla Borgå stads grundskolor och enheter där förskoleundervisning ges ingår. Med modellen med ett område säkerställs servicens lokala tillgänglighet och jämlika kvalitet i jämförelse med konkurrensutsättning av flera enskilda områden.

Man väljer en aktör som serviceproducent. Detta underlättar sektorns för fostran och lärandes förvaltningsarbete och möjliggör effektiv övervakning av den producerade servicen.

Man har utgått från kortare avtalsperiod (1+1 år) i samband med publiceringen av denna konkurrensutsättning. Detta eftersom modellen för helheten kring arrangemangen för Borgås framtida kollektivtrafik är ännu öppen. Skolskjutsarna kommer därtill att påverkas av att andra upphandlingsperioden i direktivet för främjande av rena och energieffektiva vägtransportfordon träder i kraft 1.1.2026 och medför krav på 0 CO2g/km fordon i upphandlingar. Effekten av kommande förändringar kan inte i detta

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

skede beakta tillräcklig exakt i den konkurrensutsättning som nu publiceras.

Urvalskriteriet är det ekonomiskt mest förmånliga anbudet, där prisets viktvärde är 60 % och kvalitetsens 40 %.

Anbudets pris består av två priselement

- transportens styrningsservice €/mån, moms 0 %
- pris för transport €/km, moms 0 %

De angivna uppgifterna baserar sig på nuvarande transportläge. De angivna uppgifterna är inte bindande för beställaren.

Prisjämförelse

- resmålens sammanräknade, på körkilometrar baserade, pris (poäng 40 %)

- det förmånligaste anbudet får 40 p och de övriga i förhållande till priset mindre (billigast/anbud\*40)
- styrservice månadspris \* 24 (poäng 20 %)
  - det förmånligaste anbudet får 20 poäng och de övriga i förhållande till pris mindre (billigast/anbud\*20)

Anbudsgivarna förbinder sig dessutom att vid behov köra upphandlarens tilläggsskjutsar för viss tid som prissätts på basis av det offererade priset höjt med 50 %. Tilläggsskjutsar behövs bl.a. då en elev som i normalfall inte är skjutsberättigad behöver det tillfälligt t.ex. som följd av ett olycksfall.

De offererade prisen är fasta under perioden 1.8.2023-31.7.2024

Innan en möjlig optionsperiod inleds har serviceproducenten möjlighet till prisjustering genom att presentera ett skriftligt begrundat förslag om prisjustering till beställaren före den 1.3.2024. Som grund för prisjustering godkänns t.ex. en förändring i branschens allmänna kostnadsutveckling. Den presenterade prisjusteringen kan ändå inte vara högre än statistikcentralens höjning av kostnadsindex för busstrafik. Förslag om prisjusteringar utan grund godkänns inte. Beställaren reserverar sig rätten att godkänna eller förkasta prisjusteringsförslaget.

Poängfördelning för kvalitet

- de offererade fordonens utsläppsklass, som gäller under hela avtalsperioden
- minst 10 % av de offererade fordonen uppfyller kraven för rena fordon = 5 poäng

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

- minst 35 % av de offererade fordonen uppfyller kraven för rena fordon = 10 poäng

Minimikravet är EUR 6 för alla offererade fordon.

- anbudsgivarens tidigare erfarenhet av skötsel av skolskjutsar (transport)

- under (1) år = 0 poäng
- 1–5 år = 2,5 poäng
- över 5 år = 7,5 poäng

- anbudsgivarens tidigare erfarenhet av skötsel av skolskjutsar (styrning)

- under (1) år = 0 poäng
- 1–5 år = 7,5 poäng
- över 5 år = 12,5 poäng

- anbudsgivarens tidigare erfarenhet av skötsel av persontrafikservice i Borgåregionen (transport)

- under (1) år = 0 poäng
- 1–5 år = 2,5 poäng
- över 5 år = 5 poäng

- chaufförernas kunskaper i svenska

- vid resmål med svenskspråkiga elever har chaufförerna tillräckliga kunskaper i svenska = 5 poäng

För övrigt ingår kvalitetskraven i de villkorlösa minimikraven för anbudsgivaren, fordonsparken, den offererade servicen och personalen, vilka måste uppfyllas för att anbudsgivaren skall kunna lämna en godtagbar offert.

Vid beredningen av upphandlingen har marknadssdialog förts med tre trafikanter och deras åsikter har i mån av möjlighet beaktats.

Under avtalsperioden skulle det vara meningsfullt att få till stånd en helhetslösning för framtidens arrangemang kring kollektivtrafiken, för det har en mycket stor betydelse också för skolskjutsarnas framgång.

Bildningsdirektör

Bildningsnämnden beslutar att anbudsbegäran för skolskjutsarna publiceras av anskaffningstjänsterna enligt ovannämnda principer senast i början av december 2022.

Beslut

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

Bildningsnämnden beslutade att anbudsbegäran för skolskjutsarna publiceras av anskaffningstjänsterna enligt ovannämnda principer senast i början av december 2022.

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 32  
310/12.01.10/2022

Beredning och tilläggsuppgifter:  
utbildningsdirektör Jari Kettunen, utbildningsdirektör Rikard Lindström, planerare Annika Lundström,  
fornamn.efternamn@porvoo.fi

Bildningsnämnden godkände vid sitt möte 21.4.2022 principer för skolskjuts, vilka börjar gälla från 1.8.2023. Efter godkännandet har det uppstått diskussion kring tolkningen av självriskavståndet, som i principerna för skolskjuts fastställs på följande sätt:

”För elever inom grundläggande utbildning ordnas skolskjuts i första hand genom att bevilja kostnadsersättning i form av Matkahuoltos resekort. Kollektivtrafiken kompletteras för en del av skolresan med beställningstrafik eller understöd för ledsagande ifall elevens självriskavstånd till den närmaste busshållplatsen (3 km) överskrids. Vid beställningstrafik används också hållplatser. Även när elevens skolresa i sin helhet tar mer än två och en halv eller tre timmar, kompletteras kollektivtrafiken med beställningstrafik eller understöd för ledsagande. Tilläggstransport ordnas från fall till fall också bara på morgnar eller eftermiddagar.”

Hittills har självriskavståndet tolkats så, att vid granskningen har beaktats endast resan mellan hemmet och busshållplatsen, och eleven ska få kompletterande tilläggstransport om avståndet är längre än tre kilometer. I fortsättningen får självriskavståndet under hela skolresan inte överskrida tre kilometer. Denna tolkning innebär att det kan finnas situationer där eleven får kompletterande tilläggstransport mellan hemmet och busshållplatsen, även om avståndet är mindre än tre kilometer. I dessa fall har avståndet mellan skolan och busshållplatsen räknats med i självriskavståndet.

Bildningsdirektör  
Nämnden för växande och lärande godkänner det ovanbeskrivna nya sättet att beräkna självriskavståndet från och med 1.8.2023 för elever i årskurs 0–6 som får skolskjuts.

Beslut

Bildningsnämnden	§ 51	21.04.2022
Bildningsnämnden	§ 133	25.10.2022
Nämnden för växande och lärande	§ 32	23.03.2023

Nämnden för växande och lärande beslutade godkänna det ovanbeskrivna nya sättet att beräkna självriskavståndet från och med 1.8.2023 för elever i årskurs 0–6 som får skolskjuts.

Nämnden för växande och  
lärande § 33

23.03.2023

### Begäran om omprövning av tjänsteinnehavarbeslut

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 33  
286/01.02.01.00/2023

Beredning och tilläggsuppgifter:  
förvaltningschef Mervi Tuominen, personaldirektör Anu Kalliosaari,  
fornamn.efternamn@porvoo.fi

Inlämnade begäranden, mellan 14-15.2.2023, angående omprövning (6 st.) av bildningsdirektörens tjänsteinnehavarbeslut 6.2.2023 § 10/2023 baserar sig på ett hörande enligt samarbetsförfarande vilket hölls 25.5.2021 och gällde ändringar i arbetsuppgifterna för skolsekreterare inom Borgå stads grundläggande utbildning i anslutning till inledandet av ett pilotförsök med modellen med områdesvis ledning. Vid förhandlingarna presenterades en plan för ett pilotförsök inom utbildningstjänsterna under de två följande åren. Syftet är att förenhetliga arbetssätten i skolorna i Borgå.

Om helheten för skolsekreterarnas arbetsuppgifter har skrivits följande på grund av den dåvarande ojämnheten: Ändring av skolsekreterarnas arbetsuppgifter under pilotförsöket. Under pilotförsöket görs en bedömning av arbetets svårighetsgrad, eventuella ändringar i arbetsuppgifterna och en bedömning av behovet att justera lönerna. I förhandlingsprotokollet har också antecknats att lönejusteringen ska göras senast i januari (2022).

Pilotförsöket gällande ledningen inom utbildningstjänsterna har fortsatt under 2022, och då har också bedömningen av skolsekreterarnas arbetsuppgifter slutförts. Till varje anställds arbetsuppgifter hör att utveckla sitt eget arbete och under pilotförsöket har man särskilt stöttat utvecklingen av skolsekreterarnas arbetsuppgifter genom att utarbeta gemensamma processer. Målet på mötet 25.5.2021 har möjligen varit att få saker att framskrida i snabbare takt, men behandlingen, ändringar i arbetssättet och pilotförsöket har tagit längre tid än vad man ursprungligen hade planerat. Till skolsekreterarna/studiesekreteraren betalades ett motivationstillägg av engångskaraktär våren 2022. Dessutom beviljades två skolsekreterare ett tillägg fr.o.m. 1.6.2022 för att de är administratörer för Primus.

Lönen justeras från och med den dagen då uppgiften har blivit avsevärt mera krävande. Ofta är detta dagen/tidpunkten då man har börjat utföra nya arbetsuppgifter, men lika ofta, om inte oftare, blir arbetsuppgifterna successivt mera krävande. Om uppgiftens svårighetsgrad inte har bedömts under denna period, och man inte



Nämnden för växande och  
lärande § 33

23.03.2023

heller har bedömt om lönen motsvarar uppgiftens svårighetsgrad, justeras lönen från den tidpunkt då uppgiftens svårighetsgrad bedöms på nytt, dvs. från bedömningsdagen.

Bedömningen av lönen baseras alltid på en bedömning av arbetets svårighetsgrad, vilket gjordes för skolekreterarna i oktober-november 2022. Löneförhöjningens storlek bedöms i enlighet med stadens processer utgående från serviceområdeschefens eller sektordirektörens förslag i TVA-gruppen för yrkeskåren i fråga.

Bildningsdirektören har i sitt tjänsteinnehavarbeslut beslutat att skolekreterarnas samt studiesekreterarens lön justeras från och med 1.1.2023. Tjänsteinnehavarbeslutet baserar sig på behandlingarna i förvaltningens TVA-grupp 8.12.2022 och delegationen för personalärenden (HANK) 19.12.2022. Förvaltningens TVA-grupp har förordat en löneförhöjning som baserar sig på löneklassen 01TOI010 istället för den önskade förhöjningen 100 euro, och HANK har godkänt förordandet på sitt möte.

Bildningsdirektör

Nämnden för växande och lärande beslutar att inte godkänna begärandena om omprövning av bildningsdirektörens tjänsteinnehavarbeslut § 10/2023.

Beslut

Nämnden godkände enhälligt att lämna ärendet på bordet och återkomma på ärendet vid nästa mötet.

Nämnden för växande och § 34  
lärande

23.03.2023

### **Beslut i bildningsnämndens sektioner**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 34

Bildningsnämndens sektioner har sänt beslutförteckning från sina möten:

Finskspråkiga utbildningssektionen 16.3.2022

Svenskspråkiga utbildningssektionen 7.3.2022

Beslutsförteckningarna som bilaga.

Bildningsdirektör:

Nämnden för växande och lärande antecknar besluten för kännedom och meddelar sektionerna att nämnden inte använder sin upptagningsrätt med stöd av 92 § kommunallagen.

Beslut

Nämnden för växande och lärande antecknade besluten för kännedom och meddelar sektionerna att nämnden inte använder sin upptagningsrätt med stöd av 92 § kommunallagen.

Nämnden för växande och lärande § 35

23.03.2023

### **Uppföljning av tjänsteinnehavarbeslut**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 35

Följande tjänsteinnehavare har sänt sina beslut:

Bildningsdirektör Sari Gustafsson: § 16, 18-20, 22/2023

Direktören för grundläggande utbildning och gymnasieutbildning Jari Kettunen: § 7-13/2023

Direktören för grundläggande utbildning och gymnasieutbildning

Rikard Lindström: § 1, 3-5, 8-10/2023

Skolornas rektorer:

Linnajoen koulu/Arttu Piispanen: § 3/2023

Ordförande:

Nämnden för växande och lärande antecknar besluten för kännedom samt meddelar tjänsteinnehavarna att nämnden inte använder sin upptagningsrätt i enlighet med 92 § kommunallagen.

Beslut

Nämnden för växande och lärande antecknade besluten för kännedom samt meddelar tjänsteinnehavarna att nämnden inte använder sin upptagningsrätt i enlighet med 92 § kommunallagen.

Nämnden för växande och  
lärande § 36

23.03.2023

**För kännedom**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 36

1. Ungdomsfullmäktiges inlägg

2. Man kan bekanta sig via [stadens hemsidor](#) i tjänsteinnehavarbeslut som nämnden inte har upptagningsrätt till. I samband med delårsrapporten, budgetförslaget och bokslutet rapporteras även personalförändringar.

Bildningsdirektör

Nämnden för växande och lärande antecknas för kännedom.

Beslut

Nämnden för växande och lärande antecknades för kännedom.

Nämnden för växande och § 37  
lärande

23.03.2023

**Följande möte**

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 37  
754/00.02.00.06/2023

Bildningsdirektör

Nämnden för växande och lärande och bildningssektionerna håller kvällskola i Linnankosken lukios auditorium den 13.4.23 med ämnet skolans välbefinnade. Nämndens följande möte är 27.4.2023.

Beslut

Nämnden för växande och lärande och bildningssektionerna håller kvällskola i Linnankosken lukios auditorium den 13.4.23 med ämnet skolans välbefinnade. Nämndens följande möte är 27.4.2023.

Nämnden för växande och lärande	§ 4	19.01.2023
Nämnden för växande och lärande	§ 38	23.03.2023

## Behovsutredning över flytt av Sagobackens förskoleverksamhet till Kvarnbackens skola

Nämnden för växande och lärande 19.01.2023 § 4

Beredning och tilläggsuppgifter:  
direktör för svenskspråkiga grundläggande utbildningen och  
gymnasieutbildning Rikard Lindström, fornamn.efternamn@porvoo.fi

Sagobackens daghem har på grund av utrymmesbrist utlokaliserat en del av förskoleverksamheten. Under läsåret 2022-23 är en del av verksamheten placerad i Kvarnbackens skola, medan en del av förskolebarnen är kvar i Sagobackens daghem. Svenskspråkiga utbildningssektionen behandlade ärendet i december 2021 (SVUBS § 115/2021) och konstaterade att lösningen fungerar som en tillfällig lösning, men att en eventuell stadigvarande placering av förskolegrupper i Kvarnbackens skola kräver mer utredningar. Behovet av mer utrymmen för svenskspråkig förskoleverksamhet och småbarnspedagogik på centrumområdet verkar bestå och en långsiktigare lösning behövs därmed.

Från de förskolegrupper som finns i Sagobackens daghem kommer eleverna till Kvarnbackens skola då de inleder sin skolgång. Det finns flera pedagogiska fördelar med förskola i skolans utrymmen och verksamhetsmodellen har understöd såväl nationellt som i Borgå. Stöd för detta hittas bland annat i Heidi Hellstrands doktorsavhandling i specialpedagogik (Early Numeracy Development: Identifying and Supporting Children at Risk for Mathematical Learning Difficulties ), Elli Nylunds arbete för Esbo stad från 2019 (Från dagisbarn till förskolebarn), Utbildningsstyrelsens rapport (Två-årig förskola, 2019) samt Tammerfors stads samarbete mellan förskole- och nybörjarundervisningen. För tillfället pågår i Borgå ett utvecklingsprojekt med statligt understöd, där samarbetet mellan förskole- och nybörjarundervisningen fördjupas och intensifieras, så personalens möjligheter att arbeta för barnens trivsel, trygghet och välmående effektivteras. Från verksamhetens sida kan en placering av förskolan i skolans utrymmen på många sätt ses som positiv. För att ge förutsättningar att nå de positiva effekter som en placering av förskola i skolan ger, bör såväl verksamhetskultur som utrymmen stöda arbetet.

Kvarnbackens skolas utrymmen för elevvården finns idag i en gårdsbyggnad som enligt Lokalitetsledningen skall rivs 2023. Även

Nämnden för växande och lärande	§ 4	19.01.2023
Nämnden för växande och lärande	§ 38	23.03.2023

om elevvårdens personal flyttar till välfärdsområdet, kommer de som förr att arbeta i skolan och behöver egna arbetsutrymmen. Sådana utrymmen finns inte idag att tillgå inne i skolan.

Bildningsnämndens svenskspråkiga utbildningssektion har beslutat att utbildningstjänsterna tillsammans med Lokalitetsledningen skall utarbeta en behovsutredning (SVUBS § 70 18.10.2022). En behovsutredning ligger som grund för en eventuell projektplanering. Utredningen skall omfatta Kvarnbackens skola åk 1-6, placeringen av Sagobackens förskoleverksamhet i Kvarnbackens skola samt elevvårdsutrymmen då gårdsbyggnaden rivs. Sektionen ansåg att utredningen kan ta i beaktande de positiva effekter man eftersträvar med förskola i Kvarnbackens skola, även om det innebär tilläggsutrymmen och förändringar i Kvarnbackens skolas fastighet.

Uppgörandet av en behovsutredning har startat. En grundlig behovsutredning är viktig för ett lyckat slutresultat. Lokalitetsledningens modell för en behovsutredning anger det är bra om det beskrivs minst följande:

- Förändringar i verksamheten som motiverar behovet
- En uppskattning om utrymmesbehovet
- Elevprognoser
- Elevupptagningsområdet
- Pedagogiska utgångspunkterna
- Alternativa lösningar
- Tidtabellen

Speciellt på centrumområdet och för Kvarnbackens skolas del är det utmanande att göra prognoser. De prognoser som uppgjorts tidigare stämmer ofta rätt väl för de kommande åren, men redan efter 4-5 år har de skilt sig markant från den verkliga elevmängden i skolan. Ett större elevantal än prognoserna antas bero på, att det sker en intern flyttrörelse inom staden, att människor flyttar till Borgå och att det finns ett antal elever med finska som modersmål som väljer den svenska skolan. De prognoser som utgår från antalet födda barn samt ett antal barn med finska som modersmål, visar att antalet basgrupper skulle minska med en under den kommande fem åren, alltså till 16 i stället för 17 som idag. Utgår det från att stadens interna flyttrörelse fortsätter som tidigare, kommer det att finnas fler elever på centrumområdet än prognoserna visar. Med det som utgångspunkt har man i behovsutredningen utgått från att planera för minst 17 basgrupper på årskurs 1-6 även i framtiden i Kvarnbackens skola.

Utgångspunkterna i behovsutredningen är:

- ett fungerande samarbete mellan förskola och nybörjarundervisning,

Nämnden för växande och lärande

§ 4

19.01.2023

Nämnden för växande och lärande

§ 38

23.03.2023

- trygga utrymmen för såväl åk 1-6 som för förskoleundervisning samt
- utökade möjligheter inom skolan till flexibla lösningar som bland annat möjliggör samundervisning och mer teamarbete än idag. Sådana lösningar skall även ge goda möjligheter till en effektiv användning av skolans personalresurser
- Kvarnbackens skolas fastighets tekniska skick är gott, medan den verksamhetsmässigt har begränsningar

De lösningar som skissats upp i behovsutredning så här långt, utgår från att:

- skolan arbetar i tre team: F – åk 2, åk 3-4 och åk 5-6
- ingång och tambur anpassad för förskoleverksamheten behövs
- en tillbyggnad på högst 500 kvadratmeter behövs (de totala kvadratmetrarna ökar inte i samma mängd, eftersom elevvården har utrymmen i den gårdsbyggnad som rivs)
- samarbetet F – åk 2 kräver att det sker ändringar inne i skolan, som möjliggör samundervisning (större utrymmen i stället för många små)
- elevvården har utrymmen inne i skolan
- en trygg och fungerande skolgård även för förskoleverksamhet kräver vissa uppdateringar.

Alternativet till dessa ur användarnas synvinkel bäst fungerande planer är en skild byggnad endast för förskoleverksamhet, förslagsvis på samma ställe som gårdsbyggnaden nu finns. Det alternativet är snabbare färdigt och billigare ur investeringssynvinkel. En skild byggnad är dock utmanande ur verksamhetens synvinkel, tex i fråga om övervakning och förflyttning. I och med skolans fastighets tekniska skick och en beräknad livslängd på upp till 50 år, bör enligt sektorn för växande och lärande en investering i förbättrade verksamhetsmöjligheter anses befogad. De utrymmen elevvården förfogar över hör till välfärdsområdet som också betalar hyran för dem.

Bildningsdirektör

Nämnden för växande och lärande antecknar arbetet med behovsutredningen så här långt för kännedom och återkommer till ärendet då behovsutredningen är färdig.

Preliminära skisser som visar hur verksamheten kunde byggas upp i Kvarnbackens skola presenteras för nämnden. Presentationen antecknas för kännedom.



Nämnden för växande och lärande	§ 4	19.01.2023
Nämnden för växande och lärande	§ 38	23.03.2023

Nämnden anser att en fastighet som ger goda förutsättningar för en kvalitativt väl fungerande verksamhet skall prioriteras i behovsutredningen. Alternativet med en skild byggnad endast för förskoleverksamhet skall dock finnas med i utredningen.

#### Beslut

Nämnden för växande och lärande antecknade arbetet med behovsutredningen så här långt för kännedom och återkommer till ärendet då behovsutredningen är färdig.

Preliminära skisser som visar hur verksamheten kunde byggas upp i Kvarnbackens skola presenterades för nämnden. Presentationen antecknades för kännedom.

Nämnden ansåg att en fastighet som ger goda förutsättningar för en kvalitativt väl fungerande verksamhet skall prioriteras i behovsutredningen. Alternativet med en skild byggnad endast för förskoleverksamhet skall dock finnas med i utredningen.

Nämnden för växande och lärande 23.03.2023 § 38  
51/12.00.01/2023

#### Beredning och tilläggsuppgifter:

direktören för grundläggande utbildning och gymnasieutbildning Rikard Lindström, direktör för småbarnsfostran Leila Nyberg, tf. stadsplaneringschef Maija-Riitta Kontio, byggnadstillsynschef Mia Hento, projektchef Tommi Mikkeli, planeringschef Annica Matilainen, fornamn.efternamn@borga.fi

Den tvärvetenskapliga gruppen som uppgjort behovsutredningen har fortsatt sitt arbete och preciserat behovsutredningen. Gruppen har bestått av representanter för småbarnspedagogiken, daghemmet, skolan samt grundläggande utbildningen, stadsplaneringen, byggnadstillsynen och lokalitetsledningen.

Gruppen har utgått från att nämnden för växande och lärande beslöt att det fortsatta arbetet med behovsutredningen skall prioritera en fastighet som ger goda förutsättningar för en kvalitativt väl fungerande verksamhet samt att utredningen skall innehålla ett alternativ. De alternativa lösningarna har under arbetets gång sammanfattats av, vilka grupper från förskolan eller grundläggande utbildningen skulle placeras i den nya tillbyggnaden. I behovsutredningen har man också försökt få en uppfattning om två olika

Nämnden för växande och lärande	§ 4	19.01.2023
Nämnden för växande och lärande	§ 38	23.03.2023

funktionella behov, av vilka den ena handlar om förverkligande av skolans undervisning och den andra, mer akuta, är utmaningarna kring förskolans arrangemang.

I arbetet har man försökt säkerställa att den färdiga behovsutredningen följer de riktlinjer som presenterats under arbetets gång. De tankar om verksamhetskultur och lärmiljö som framkommer i behovsutredningen, har tagit i beaktande de riktlinjer som dragits upp inom svenskspråkiga grundläggande utbildningen i tidigare byggprojekt och har stöd i forskning om lärmiljöer och läroplanen samt plan om småbarnspedagogiken.

Under arbetet med behovsutredningen har ärendet behandlats i svenskspråkiga utbildningssektionen och nämnden för växande och lärande, samt ledningsgruppen för växande och lärande och den svenska rektorsgruppen. Behovet av denna utredning har även varit uppe inom såväl Kvarnbackens skola som Sagobackens daghem samt i samarbetsmöten mellan lokalitetsledningen och sektorn för växande och lärande.

Tankarna i behovsutredningen utgår vidare från att fastigheten för Kvarnbackens skola grundligt renoverats och att det tekniska skicket bedöms vara gott. Den lösning som eftersträvas i behovsutredningen är att ge en god grund för att både Kvarnbackens skolas och intilliggande förskolas lärmiljö att motsvara såväl dagens som morgondagens krav bättre än idag.

Då behovsutredningen behandlades i svenskspråkiga utbildningssektionen 14.2 2023 (§ 11) omfattade sektionen den verksamhetskultur som beskrivs i utredningen och som därmed påverkar lärmiljön och antalet basgrupper. Sektionen ansåg att utredningen uppfyller de krav som sektionen ställer och tar upp de ur svenskspråkiga grundläggande utbildningens synvinkel viktiga aspekterna. Därmed ansåg sektionen att utredningen kan föras vidare för behandling i nämnden. Vidare var sektionen medveten om att tidtabellen blir utdragen och framförde därför en oro för speciellt de förhållanden Sagobackens förskoleundervisning förfogar över tills det att nya utrymmen står färdiga.

### **Presenterade lösningen**

I behovsutredningen har man kommit fram en lösning, där man i första hand skulle göra en tillbyggnad till fastigheten Kvarnbackens skola, i vilken det skulle placeras förskolans tre barngrupper och den rivna gårdsbyggnadens elevvårdsutrymmen, möjliga ämnesklasser samt fler wc-utrymmen. Östra Nylands välfärdsområde står för

Nämnden för växande och lärande	§ 4	19.01.2023
Nämnden för växande och lärande	§ 38	23.03.2023

elevvårdsutrymmens hyra. Samtidigt frigörs klassrum inne i Kvarnbackens skola för användning av andra elevgrupper samt utvidgning av matsal. I lösningen placeras även nybörjarundervisningens elevgrupper i klass 1-2 i tillbyggnadens omedelbara närhet, så att en tät kontakt med förskoleundervisningen är möjlig. Till förskoleundervisningen kommer också en egen trygg gårdsplan och angöringstrafik med parkeringsplatser. Förskolan har tidvis möjlighet att använda även skolgården. Förskolans grupper äter i skolans utvidgade matsal.

I budgetförslaget 2023 har fullmäktige beslutat följande: Sagobackens daghem ordnar småbarnspedagogik och förskoleundervisning i centrumområdet. På grund av utrymmesbrist har förskoleundervisningen inga ändamålsenliga utrymmen i Sagobackens daghem. För att trygga servicen i centrumområdet är ett alternativ att flytta förskoleverksamheten till en bestående del av Kvarnbacken skola. En fungerande förskola i samband med skolan kräver ändå ändamålsenliga utrymmen. Projektplaneringen startas år 2023 och tillbyggnaden ska stå färdig på hösten 2024 då läsåret börjar. I dagsläge och i behovsutredningsgruppen har ändå konstaterats, att år 2025 skulle vara realistisk för denna helhetsförverkligande.

Investeringsanslag har ändå inte reserverats i budgetförslaget för år 2023.

Efter att man tagit i bruk förskoleutrymmen kan man skilt planera och undersöka nuvarande skolbyggnads och gamla fastighetens funktion och möjlighet till förnyande av modern pedagogik. På grund av den gamla fastighetens ålder och struktur kan man förvänta sig vissa hinder och specialvillkor, som begränsar några önskade förnyelser inomhus i läroinrättningens skolbyggnad.

För förverkligande av projektets nästa skede, som angår klasserna 3-6, förutsätts en skolnätstuderingen, som i helhet utreds i samband med stadens servicenät under kommande decennium. Detta skede förutsätter även skilda investeringsanslag, som ännu inte är budgeterade, för att kunna förverkligas. Denna del kräver troligtvis ett större investeringsanslag än tillbyggandsdelen.

Bildningsdirektör

Nämnden godkänner behovsutredningen för förflyttningen av Sagobackens förskoleverksamhet till Kvarnbackens skola och i den föreslagna behov av tillbyggnad.

I tillbyggnaden är det ändamålsenligt att placera förskolans tre

Nämnden för växande och lärande	§ 4	19.01.2023
Nämnden för växande och lärande	§ 38	23.03.2023

barngrupper, elevvårdsutrymmen, ämnesklasser samt andra möjliga stödutrymmen. Klasserna 1-2 elevgrupper placeras i tillbyggnadens omedelbara närhet för att säkerställa samverkandet. Mer exakta planer för placeringen av tillbyggnaden görs i projektplaneringsskedet.

#### Beslut

Nämnden godkände behovsutredningen för förflyttningen av Sagobackens förskoleverksamhet till Kvarnbackens skola och i den föreslagna behov av tillbyggnad.

I tillbyggnaden är det ändamålsenligt att placera förskolans tre barngrupper, elevvårdsutrymmen, ämnesklasser samt andra möjliga stödutrymmen. Klasserna 1-2 elevgrupper placeras i tillbyggnadens omedelbara närhet för att säkerställa samverkandet. Mer exakta planer för placeringen av tillbyggnaden görs i projektplaneringsskedet.

**Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 29, § 30, § 31, § 33, § 34, § 35, § 36, § 37**

### **BESVÄRSFÖRBUD**

Omprövning får inte begäras eller kommunalbesvär anföras i fråga om beslut som endast gäller beredning eller verkställighet.

Lagrum: 136 § i kommunallagen.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 32, § 38

Anvisningar om hur man begär omprövning (kommunallagen 16 kap.)

## **ANVISNINGAR OM HUR MAN BEGÄR OMPRÖVNING**

Den som är missnöjd med detta beslut kan begära omprövning skriftligt. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

### **Rätt att begära omprövning**

Omprövning får begäras av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part)
- kommunmedlemmar.

### **Tidsfrist för begäran om omprövning**

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska lämnas in till Borgå stads registratur senast under tidsfristens sista dag innan registraturen stänger.

En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för omprövningsbegäran infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får omprövning begäras den första vardagen därefter.

### **Omprövningsmyndighet**

Omprövning begärs hos Borgå Nämnden för växande och lärande

Registraturens kontaktinformation;

Post- och besöksadress: Krämaretorget B, 06100 Borgå  
E-postadress: kirjaamo(at)porvoo.fi  
Telefonnummer: 020 69 2250

Registraturen är öppen måndag–fredag kl. 9-15.

### **Omprövningsbegärens form och innehåll**

Omprövning ska begäras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I omprövningsbegäran ska uppges:

- det beslut i vilket omprövning begärs
- hurdan omprövning som begärs
- på vilka grunder omprövning begärs.

I omprövningsbegäran ska dessutom uppges namnet på den som har begärt omprövning samt personens hemkommun, postadress och telefonnummer.

Om omprövningsbeslutet får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.

### **Protokoll**

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Borgå stads registratur.